Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Red Rocks Rothenfluh	2L
CLUB 2	Bienne Skater 90 II	2L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Rothenfluh	Date / Datum / Date / Data	11.09.2022
Start / Beginn / Début / Inizio	10:30	End / Ende / Fin / Fine	12:33
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	DC40		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	58

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	209152	GYGER Hansjörg	
Official scorer / Marqueur	203113	RIEDER Martin	
Referee 1 / Arbitre 1	209057	ABLER Andreas	
Referee 2 / Arbitre 2	206214	WERREN Mika	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	7	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	14	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
26	2

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Red Rocks Rothenfluh

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Red Rocks Rothenfluh

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
71	C	AUF DER MAUER Nico				204095
91	A	KÜNG Fabian				206082
13	G	DENNLER Michael	X	X		203116
84	G	MADER Lucas David		X	X	213296
6		GERSTER Simon				206079
10		ERNY David				203115
79		AUF DER MAUER Silvio				203118
63		IMHOF Christian				203451
14		KRATTIGER Stefan				206344
7		DETTWILER Silvan				217649
19		ERNY Matthias				203114
23		GERBER Lukas				202464

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	SCHAFFNER Hans Peter		210049

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
03:50	7	6	1	53:10	19	10	21
11:09	6	71	2	54:16	71	6	22
12:17	23		3	55:11	14	23	23
15:27	14	23	4	56:17	10	19	24
19:19	23	14	5	58:43	14	6	25
20:36	19	10	6	59:56	71	7	26
25:24	63	6	7				
28:25	63	23	8				
31:35	14	79	9				
37:16	79	6	10				
39:18	63	14	11				
39:54	19	10	12				
42:16	63	14	13				
43:03	6	14	14				
47:42	19		15				
50:39	19	10	16				
50:48	91	10	17				
51:03	7	6	18				
51:22	71	79	19				
53:04	10	19	20	TOTAL			26
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
21:33	91	2	23:33	A
47:12	6	2	49:12	H
51:32	79	2	53:32	A
TOTAL			6 min	

2 Bienne Skater 90 II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
12	C	BREITLER Prashanth				203327
99	A	KELLER Gilles				221609
20	G	DOMENICONI Noah	X	X	X	217315
	G					
21		WAEBER Louis				222555
23		LACHAT Sam				221821
92		AMIGO DEL VALLE Mateo				213403
55		JEGGE Alain				201669
19		DE CICCO Raphaël				217250
18		DE COLA Alessandro				222207
96		TSCHANK Ian				220418
27		WYSS Sandro				222206
29		PETEUT Joël				212290
94		DI LULLO Luca				211142
26		VAN Keosomneth				210284

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	ROTEN Michaël		204145

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
06:24	27	21	1				
40:11	26		2				
				TOTAL			2
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
27:27	19	2	29:27	S1
40:46	23	2	42:16	H
44:29	19	2	46:29	I
47:42	92	2	47:42	G1
48:54	18	2	50:39	S1
59:06	18	2	59:56	B1
59:06	18	2	60:00	M2
TOTAL			14 min	